



Europsko vijeće

Bruxelles, 18. prosinca 2014.
(OR. en)

EUCO 237/14

CO EUR 16
CONCL 6

NASLOVNICA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	delegacije
Predmet:	Europsko vijeće (18. prosinca 2014.) – zaključci

Za delegacije se u prilogu nalaze zaključci koje je usvojilo Europsko vijeće na gore navedenom sastanku.

I. POTICANJE ULAGANJA U EUROPI

1. Poticanje ulaganja i rješavanje tržišnih nedostataka u Europi ključni je izazov politike. Nova usmjerenost na ulaganja, u kombinaciji s predanošću država članica u jačanju strukturnih reformi i ulaganju napora u fiskalnu konsolidaciju koja pogoduje rastu, bit će temelj za rast i stvaranje radnih mjesta u Europi. Europsko vijeće:
 - a) poziva na uspostavu Europskog fonda za strateška ulaganja (EFSI) u okviru grupacije EIB s ciljem mobilizacije 315 milijardi eura za nova ulaganja u razdoblju između 2015. i 2017. Komisija će u siječnju 2015. predstaviti prijedlog, a zakonodavce Unije poziva se da postignu dogovor o tom prijedlogu do lipnja kako bi se nova ulaganja mogla aktivirati već sredinom 2015. Grupaciju EIB poziva se da od siječnja 2015. započne s aktivnostima upotrebom vlastitih sredstava. EFSI će biti otvoren za primanje doprinosa država članica, izravno ili putem nacionalnih razvojnih banaka. Europsko vijeće prima na znanje povoljno stajalište koje je Komisija naznačila u odnosu na takve kapitalne doprinose u kontekstu procjene javnih financija u okviru Pakta o stabilnosti i rastu, nužno u skladu s fleksibilnošću koja je ugrađena u postojeća pravila;
 - b) podupire namjeru Komisije i EIB-a da ojačaju tehničku pomoć projektima na europskoj razini te da stvore savjetodavni centar za ulaganja koji bi trebao biti operativan od sredine 2015.;
 - c) naglašava da će se EFSI-jem nadograditi i nadopuniti postojeći programi EU-a i tradicionalne aktivnosti EIB-a. U tom kontekstu potrebno je poticati na potpunu upotrebu svih postojećih i dodijeljenih sredstava EU-a. Komisija će blisko surađivati s dotičnim državama članicama kako bi se iznašla rješenja da u najvećoj mogućoj mjeri iskoriste obveze u okviru višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblje od 2007. do 2013. te prepozna je poželjnost realizacije dugoročnih projekata u nadolazećim godinama primjenom fleksibilnosti postojećih pravila;

- d) poziva Komisiju i zakonodavce Unije da ubrzaju rad na ključnim mjerama za povećanje privlačnosti Unije u pogledu proizvodnje, ulaganja i inovacija te da poboljšaju regulatorno okruženje za ulaganja, između ostalog koracima prema postizanju bolje integriranih tržišta kapitala, istovremeno ustrajno ulažući napore u plan za bolju regulativu usmjeren na postizanje transparentne i jednostavne regulative uz minimalni trošak, u skladu sa zaključcima Vijeća od 4. prosinca 2014.;
- e) poziva na ubrzavanje donošenja, prenošenja i provedbe zakonodavstva Unije u području jedinstvenog tržišta te na ulaganje dodatnih napora u otklanjanje prepreka i dovršetak unutarnjeg tržišta proizvoda i usluga;
- f) poziva Komisiju da predstavi sveobuhvatni prijedlog o energetskej uniji puno prije sastanka Europskog vijeća u ožujku 2015.;
- g) poziva zakonodavce Unije da daju novi zamah radu na prijedlozima u postupku donošenja u vezi s jedinstvenim digitalnim tržištem te poziva Komisiju da podnese ambicioznu komunikaciju u tom području puno prije sastanka Europskog vijeća u lipnju 2015.;
- h) poziva na daljnje jačanje multilateralnog trgovinskog sustava i sklapanje bilateralnih trgovinskih sporazuma s ključnim partnerima. EU i SAD trebali bi uložiti sve napore u završetak pregovora o ambicioznom, sveobuhvatnom i uzajamno korisnom Transatlantskom partnerstvu za trgovinu i ulaganja do kraja 2015.

2. Europsko vijeće redovito će pratiti provedbu prethodno spomenutih smjernica.

3. Potrebno je hitno uložiti dodatne napore u borbu protiv izbjegavanja plaćanja poreza i agresivnog poreznog planiranja, na globalnoj razini i razini EU-a. Europsko vijeće naglašava važnost transparentnosti te iščekuje prijedlog Komisije o automatskoj razmjeni informacija u vezi s odlukama u pogledu poreza u EU-u. Vijeće će raspravljati o tome kako ostvariti napredak u odnosu na sva ta pitanja te će podnijeti izvješće na sastanku Europskog vijeća u lipnju 2015.

4. Bolja koordinacija gospodarskih politika neophodna je kako bi se osiguralo nesmetano funkcioniranje ekonomske i monetarne unije. Nakon rasprave o tom pitanju na temelju analitičke bilješke tijekom neslužbenog sastanka šefova država ili vlada u veljači, predsjednik Komisije, u bliskoj suradnji s predsjednikom sastanka na vrhu država europodručja, predsjednikom Euroskupine i predsjednikom Europske središnje banke, podnijet će izvješće najkasnije prilikom sastanka Europskog vijeća u lipnju 2015. Države članice bit će pobliže uključene u pripremni rad.

II. UKRAJINA

5. Europsko vijeće čestita Ukrajini na novoj vladi i pozdravlja njezinu odlučnost u provođenju političkih i gospodarskih reformi. Nakon Komisijine druge isplate 500 milijuna eura makrofinancijske pomoći u prosincu, EU i njegove države članice spremni su dodatno poticati i podupirati proces reforme u Ukrajini, zajedno s drugim donatorima te u skladu s uvjetima MMF-a. Europsko vijeće pozdravlja spremnost Komisije da poveća humanitarnu pomoć pogođenom stanovništvu u Ukrajini.
6. Stanje u istočnoj Ukrajini još uvijek je iznimno zabrinjavajuće. Politika Unije kojom se ne priznaje nezakonito pripojenje Krima i Sevastopolja danas je dodatno postrožena. EU će zadržati isti smjer; Europsko vijeće spremno je, prema potrebi, poduzeti daljnje korake. Sve strane, uključujući Rusiju, trebale bi se aktivno uključiti i u potpunosti provesti sporazume iz Minska. Europsko vijeće poziva na nesmetan pristup mjestu nesreće leta MH17 za potrebe tekućih istraga.